

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft

**Band:** 18 (1900)

**Heft:** 2

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 26.11.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Abonnements:**

Schweiz: Jährlich Fr. 6.  
2tes Semester . . . 3.  
Ausland: Zuschlag des Porto.  
Es kann nur bei der Post  
abonnirt werden.

Preis einzelner Nummern 10 Cts.

**Abonnements:**

Suisse: un an . . . fr. 6.  
2<sup>e</sup> semestre . . . 3.  
Etranger: Plus frais de port.  
On s'abonne exclusivement  
aux offices postaux.

Prix du numéro 10 cts.

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2mal täglich, ausgenommen Sonn- und Feiertage.	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Paraît 1 à 2 fois par jour, les dimanches et jours de fête exceptés.
Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc. Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszeile (für das Ausland 35 Cts.).		Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc. Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).	

**Inhalt — Sommaire**

Handelsregister. — Registre du commerce. — Schweizerische Emissionsbanken: Spezifikation der gesetzlichen Barschaft; Wochenstation; Verkehr der Zentralstelle mit den Konkordatsbanken. — Banques d'émission suisses: Spécification de l'encaisse légale; Situation hebdomadaire: Mouvement du bureau central avec les banques concordataires. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce.

### Amtlicher Teil — Partie officielle

#### Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

##### I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale Zürich — Zurich — Zurigo

1899. 29. Dezember. Die Firma Heinrich Surber in Zürich I (S. H. A. B. vom 4. November 1898, pag. 1265) und damit die Prokura Heinrich Surber, Sohn, ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

29. Dezember. Die Firma G. Morf in Zürich V (S. H. A. B. vom 29. März 1897, pag. 367) ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

29. Dezember. Die Firma Herm. Itzner in Zürich I (S. H. A. B. vom 19. Februar 1895, pag. 169) ist infolge Hinschiedes des Inhabers erloschen.

Inhaberin der Firma W<sup>we</sup> Anna Itzner, z. Stern in Zürich I, welche die Aktiven und Passiven der ersten übernimmt, ist Witwe Anna Itzner, geb. Wetterwald, von Zürich, in Zürich I. Restauration und Hotel Garni z. gold. Stern. Theaterstrasse.

29. Dezember. Aus dem Vorstände der Genossenschaft Wasserversorgung Heisch in Hausen a. A. (S. H. A. B. vom 8. Dezember 1897, pag. 1242) sind getreten: Gottlieb Steinmann, Jakob Bär, Johannes Huber und Heinrich Huber, und an deren Stellen gewählt worden: Emil Huber-Näf, als Präsident; Johannes Frick, als Vicepräsident; Gottlieb Huber und Wilhelm Schmidt, als Beisitzer, alle von und in Heisch-Hausen.

29. Dezember. An Stelle des aus dem Vorstände der Sennhüttengesellschaft Schlatt in Unterschlatt (S. H. A. B. vom 27. August 1887, pag. 661) (Aktiengesellschaft) infolge Todes ausgeschiedenen Ulrich Jucker ist als Präsident Adolf Peter, von und in Unterschlatt, gewählt worden.

29. Dezember. Die Firma Maey & Spoerri in Zürich I (S. H. A. B. vom 16. April 1896, pag. 447) ist infolge Auflösung dieser Kollektivgesellschaft erloschen. Die Liquidation der Aktiven und Passiven wird durch den Gesellschafter Heinrich Spoerri durchgeführt.

29. Dezember. Arthur Maey und Heinrich Maey, beide von Zürich, in Zürich V, haben unter der Firma Maey & C<sup>o</sup> in Zürich I eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1900 ihren Anfang nehmen wird. Unbeschränkt haltender Gesellschafter ist Arthur Maey, und Kommanditär: Heinrich Maey mit dem Betrage von zehntausend Franken (Fr. 10,000). Technisches Bureau. Bahnhofstrasse 9.

29. Dezember. Heinrich Spoerri, von Bäretswil, in Zürich V, und Elie Dezonne, von und in Brüssel, haben unter der Firma Spoerri & Co. in Zürich II eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1900 ihren Anfang nehmen wird. Unbeschränkt haltender Gesellschafter ist Heinrich Spoerri und Kommanditär Elie Dezonne mit dem Betrage von zehntausend Franken (Fr. 10,000). Technisches Bureau. Bleicherweg 5.

29. Dezember. Viehzuchtgenossenschaft Richterswil, in Richterswil (S. H. A. B. vom 22. Februar 1897, pag. 205). Auf Grund der Protokolle der Versammlungen vom 24. Oktober 1897 und 26. Dezember 1899, laut welchen die Auflösung der Genossenschaft beschlossen und die Durchführung der Liquidation konstatiert ist, wird diese Firma samt den Unterschriften deren Vorstandsmitglieder Heinrich Leuthold, Jakob Staub und Albert Welti hiemit gelöscht.

29. Dezember. Die Firma Jul. Neukomm in Zürich III (S. H. A. B. vom 24. Februar 1897, pag. 214) ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

29. Dezember. Inhaberin der Firma S. Neukomm in Zürich III ist Frau Sophie Neukomm, geb. Boscheuriedter, von Zürich, in Zürich III. Milch- und Butterhandel. Elisabethenstrasse 8. Die Firma erteilt Prokura an den Ehemann der Inhaberin, Julius Neukomm.

29. Dezember. Die Firma Gebrüder Wörle in Zürich (S. H. A. B. vom 3. Oktober 1892, pag. 855) verzehrt als Domizil und Wohnort der beiden Gesellschafter: Zürich I. Sie erteilt Prokura an Gottfried Kaser, von Niederbipp (Bern), in Zürich II.

29. Dezember. In der Firma Heinr. Pfister in Wädenswil (S. H. A. B. vom 20. April 1895, pag. 454) ist die Prokura Heinrich Baumann infolge dessen Hinschiedes erloschen.

30. Dezember. Die Firma Heinr. Landis in Schönenberg (S. H. A. B. vom 24. Juli 1883, pag. 858) ist infolge Hinschiedes des Inhabers erloschen.

Inhaberin der Firma W<sup>we</sup> Landis-Stauber, z. Freihof in Schönenberg, welche die Aktiven und Passiven der ersten übernimmt, ist Frau Witwe Susanna Landis, geb. Stauber, von und in Schönenberg. Leder-, Glas- und Eisenwarenhandlung. Zum Freihof.

30. Dezember. Die Firma J. Pfister, Sohn, in Zürich (S. H. A. B. vom 23. Juli 1883, pag. 849) ist infolge Hinschiedes des Inhabers erloschen.

30. Dezember. Die Firma M. Schoch & C<sup>o</sup> in Zürich I (S. H. A. B. vom 19. April 1895, pag. 449), Gesellschafter: Max Schoch und Julius Marcel Schoch, ist infolge Auflösung dieser Kollektivgesellschaft erloschen.

Max Schoch, von Zürich, in Zürich V, und Carl Marcel Schoch, von Bäretswil, in Wien, haben unter der unveränderten Firma M. Schoch & C<sup>o</sup> in Zürich I eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1900 ihren Anfang nehmen wird und die Aktiven und Passiven der aufgelösten frühern Firma «M. Schoch & C<sup>o</sup>» übernimmt. Technisches Bureau und Agentur im Maschinenfach. Münsterhof 14.

30. Dezember. Die Firma Alb. Wenske in Zürich I (S. H. A. B. vom 5. Juni 1899, pag. 739) ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

30. Dezember. In der Firma P. Hery in Zürich I (S. H. A. B. vom 2. Januar 1897, pag. 1) ist die Prokura Ulrich Germann infolge dessen Austrittes aus dem Geschäfte erloschen.

#### Bern — Berne — Berna

##### Bureau Bern.

1899. 29. Dezember. Die im Handelsregister von Bern eingetragene Genossenschaft Einwohnersparniskasse des Amtsbezirks Bern, mit Sitz in Bern (S. H. A. B. 1883, pag. 574, und 1898, pag. 1423) hat in der ordentlichen Hauptversammlung vom 8. September 1899 am Platze des infolge Absterbens ausgeschiedenen August Ballif-Kurz als Vicepräsident neu gewählt: Ernst Lindt-Ris, Privatier, von und in Bern, und als Mitglied des Verwaltungsrates: Beat von Tscharnier-de Vignoule, von und in Bern.

29. Dezember. Die Firma W. Kaiser in Bern (S. H. A. B. vom 23. Januar 1883 und 12. Januar 1892) widerruft die an Albert Benti-Kaiser erteilte Prokura infolge Austrittes desselben aus dem Geschäft.

30. Dezember. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma Jent & C<sup>ie</sup>, Verlag des „Bund“ und Buchdruckerei, in Bern (S. H. A. B. Nr. 268 vom 22. Dezember 1892, pag. 1087; Nr. 233 vom 19. September 1895, pag. 971, und Nr. 333 vom 7. Dezember 1898, pag. 1388) hat sich mit heutigem Tage aufgelöst. Aktiven und Passiven gehen über an die Kollektivgesellschaft «Jent & C<sup>o</sup>, Verlag des „Bund“ und Buchdruckerei, in Bern.

Hermann Jent und Louis Jent, beide von Solothurn, in Bern, gehen mit heutigem Tage unter der Firma Jent & C<sup>o</sup>, Verlag des „Bund“ und Buchdruckerei, in Bern eine Kollektivgesellschaft ein, welche Aktiven und Passiven der erloschenen Kommanditgesellschaft «Jent & C<sup>ie</sup>, Verlag des „Bund“ und Buchdruckerei, in Bern übernimmt. Natur des Geschäfts: Buchdruckerei und Verlag des «Bund», Neugasse 9, Bern.

##### Bureau Biel.

1900. 2. Januar. Die Genossenschaft unter der Firma Arbeiterkrankenkasse der mechanischen Werkstätte & Eisengiesserei von J. C. Osterwalder in Biel hat in der ausserordentlichen Generalversammlung vom 24. September 1899 ihre Statuten revidiert und dabei folgende Aenderungen der im S. H. A. B. Nr. 148 vom 29. Mai 1896 publizierten Thatsachen beschlossen: 1) Infolge Absterbens des früheren Arbeitgebers J. C. Osterwalder und der Uebernahme des Geschäftes durch dessen Sohn J. F. Osterwalder heisst die Firma in Zukunft: Arbeiterkrankenkasse der mechanischen Werkstätte & Eisengiesserei von J. F. Osterwalder in Biel. 2) § 7 der Statuten lautet neu wie folgt: «Wenn ein Mitglied die Werkstätte Osterwalder verlässt, kann dasselbe dennoch Mitglied der Genossenschaft bleiben, wenn es das Gebiet der Eidgenossenschaft nicht verlässt, seine Beiträge jeweils 3 Monate zum voraus bezahlt, seinen Pflichten in allen Teilen nachkommt, ohne dem Verein irgendwelche Kosten zu verursachen, und dem Kassier mit genauer Angabe des Wohnortes die verfallenen Beiträge franco einsendet.» Die übrigen publizierten Thatsachen bleiben unverändert.

##### Bureau Büren.

1899. 9. Oktober und 31. Dezember. Die nach englischem Rechte bestehende Aktiengesellschaft unter der Firma H. Williamson, Limited, in London, eingetragen im dortigen Handelsregister (Register der Aktiengesellschaften) unterm 18. Mai 1898, Nr. 57,416, hat unterm 25. September und 9. Oktober 1899 in Büren a. A. eine Zweigniederlassung unter derselben Firma errichtet. Zweck der Gesellschaft ist das Geschäft von «H. Williamson, Limited» (inkorporiert in London 1892) mit Aktiven und Passiven zu übernehmen und in dieser Eigenschaft sich als Juweliere, Gold- und Silberschmiede zu betätigen, Wand- und Taschenuhren zu fabricieren, mit allen diesen Gegenständen, sowie mit Edelsteinen, Metall, Bullion (ungemünztes Edelmetall), Metallgeld, Leder- und Fantasiartikeln Handel zu treiben, Land anzukaufen und darauf zu bauen, Patente und Konzessionen zu erwerben, Schiffe, Schuten und Vorräte zu kaufen, zu pachten, zu mieten oder in Tausch zu nehmen. Die persönliche Haftbarkeit der Mitglieder ist ausgeschlossen. Das Gesellschaftskapital beträgt £ 400,000 (zehn Millionen Franken). Dieses ist eingeteilt in 40,000 privilegierte und 40,000 gewöhnliche Aktien, beide im Werte von je £ 5 (Fr. 25). Dieselben lauten auf den Inhaber. Das Gesellschaftskapital kann vermehrt oder vermindert werden. Die Direktoren des Hauptgeschäftes, deren Zahl nicht weniger als drei und nicht mehr als sieben betragen soll, vertreten dasselbe nach aussen, und es führen je zwei Direktoren oder ein Direktor und der Sekretär, welcher aus der Zahl der Direktoren gewählt wird, kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Direktoren sind Henry Williamson, C. H. Williamson, J. W. Galpin, J. A. Walton, W. E. Tucker und James Samuel Blackett, Sekretär. Direktor des Zweiggeschäftes in Büren ist Fritz Suter, Sohn, Uhrenfabrikant, von und in Büren, dessen bisheriges Uhrenfabrikationsgeschäft in Büren in diese Zweigniederlassung umgewandelt wurde. F. Suter ist befugt, die Gesellschaft nach aussen in allen durch diese Filiale abzuschliessenden Geschäften zu vertreten und für dieselbe rechtsverbindlich zu zeichnen. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft erfolgen soweit möglich durch Cirkulare und in zwei in London erscheinenden Zeitungen, und die das Zweiggeschäft betreffenden Bekanntmachungen im «Journal de Genève». Die



Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken (inkl. Zweiganstalten) vom 30. Dezember 1899. Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses (y compris les succursales) du 30 décembre 1899.

Main table with columns: Nr., Firma, Raison sociale, Noten - Billets (Emission, Circulation), Gesetzliche Barschaft, Gesetzhaltige Notendeckung, Noten anderer schweiz. Emissionsbanken, Uebrige Kassaestände, Total. Includes sub-totals for Dec 28 and Dec 29 1899.

Spezieller Ausweis der schweiz. Emissionsbanken mit beschränktem Geschäftsbetrieb. Etat spécial des banques d'émission suisses avec opérations restreintes.

(Artikel 15 und 16 des Gesetzes.) Vom 30. Dezember 1899. — Du 30 décembre 1899. (Articles 15 et 16 de la loi)

Table detailing Notendeckung nach Art. 15 des Gesetzes - Couverture suivant l'article 15 de la loi, with columns for Firma, Noten-Emission, and various coverage categories like Innet 4 Monaten fällige, Lombard-Wechsel, etc.

Table detailing Aktiven - Actif and Passiven - Passif, with columns for Firma, Raison sociale, Gesetzliche Barschaft, Notendeckung, Uebrige kurzfristige dispon. Guthaben, and various liability categories like Wechsel-Schulden, etc.

† Ohne Fr. 2,770. 29 Scheidemünzen und nicht tarifirte fremde Münzen. — † Sans fr. 2,770. 29 monnaies d'appoint et monnaies étrangères non tarifées.

80. Dezember 1899. — Offizieller Diskontsatz schweizerischer Emissionsbanken: 6%, gültig seit 19. Oktober 1899. 80 décembre 1899. — Taux d'escompte officiel de banques d'émission suisses: 6%, valable depuis le 19 octobre 1899.

Zentralstelle der Konkordatsbanken — Bureau central des banques concordataires.

**Verkehr mit den Konkordatsbanken.**  
**Mouvement avec les banques concordataires**  
 im Dezember 1899 — en décembre 1899.

1. Uebertragungen von Konto auf Konto <i>Virements de compte à compte</i>	Fr. 155,700. —
2. Kassa-Bewegung — <i>Mouvement de caisse:</i>	
Eingang — <i>Entrée</i>	Fr. 128,900. —
Ausgang — <i>Sortie</i>	„ 128,900. — „ 257,800. —
	Total Fr. 413,500. —

Eidg. Amt für geistiges Eigentum. — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle.

**Marken. — Marques.**

**Eintragungen. — Enregistrements.**

N<sup>o</sup> 11,705. — 29 décembre 1899, 8 h. a.

A. H. F. Bellenot, industriel,  
 Lyss (Suisse).

**Lampes à souder et machines à braser**



Nr. 11,706. — 29. Dezember 1899, 8 Uhr a.

Dr. Ad. Müller, Apotheker,  
 Baden (Schweiz).

**Pharmaceutisches Produkt.**

**DERMASOT**

Nr. 11,707. — 29. Dezember 1899, 6 Uhr p.

J. J. Künzli, Fabrikant,  
 Strengelbach (Schweiz).

**Gefärbte Wollstrickgarne.**



Nr. 11,708. — 30. Dezember 1899, 8 Uhr a.

Carlowitz & Co, Kaufleute,  
 Hamburg (Deutschland).

Kondensierte Milch, emaillierte Eisenwaren, Musikspielwaren, Taschenuhren, halbseidene und seidene Bänder, wollene und baumwollene Webstoffe, Tücher, Unterjacken.



Annoncen-Pacht:  
 Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.

**Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.**

Régie des annonces:  
 Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc.

**BANQUE DE MONTREUX.**

Le conseil d'administration a fixé à 4% le taux d'intérêts à bonifier en 1900 aus déposants de la

**Caisse d'Epargne de Montreux.**

**Direkter Sammelverkehr Zürich-Italien.**

Regelmässige Waggons mit beschleunigter Lieferzeit.

Abfertigung an der ital. Grenze bei Bahn und Zollamt durch eigenes Personal.

**Innocente Mangili, Mailand,**

Internat. Speditionshaus (1840)

● (gegründet 1816) ●

Filialen: Chiasso, Luino, Verona, Genua, Monza, Berlin, Mannheim, Hamburg.

**Le Crédit Foncier Neuchâtelois**

émet actuellement des

**Obligations foncières, int. 4%**

à cinq ans de terme en coupures de fr. 500. (1597)

Neuchâtel, le 5 octobre 1899.

**La Direction.**

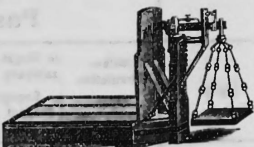
**J. Ammann & Wild**

— Waagenfabrik —

**Ermatingen & St. Gallen.**

Waagen in allen Konstruktionen von 1 kg bis 50,000 kg Tragkraft.

Lieferanten für eidgenössische Post und Zoll, Direktion der eidgenössischen Bauten, eidgenössische Konstruktions-Werkstätte, N. O. B., V. S. B., Gaswerke Zürich, St. Gallen, Bern, Basel, u. s. w. (325)



**St. Gallische Kantonalbank.**

Wir geben so lange Konvenienz aus:

**4% Obligationen**

auf 8 Jahre fest mit nachheriger gegenseitiger sechsmonatlicher Kündigung, in durch 100 teilbaren Beträgen von Fr. 1000 an, auf den Namen oder auf Inhaber lautend.

(1695)

**Die Bankdirektion.**

**Kündig, Wunderli & Co, Uster (Kt. Zürich).**

— Spezialfabrik für —

**Schmirgel-, Schleif- und Poliermaschinen**  
 und Schmirgelwaren jeder Art. (186)

**Ventilatoren**

für Schmiedefeuer, sowie zum Entlüften von Fabriken, Restaurants etc.

**Complete Entstaubungs- und Spänetransport-Anlagen**  
 nach bewährtem System für alle Holzbearbeitungs-Etablissements

**E. BINKERT-SIEGWART, Ingénieur, Bâle.**

**Paliers économiques de la BAMAG Dessau**

avec graissage à bagues.

**Manchon de débrayage**

système Dohmen-Leblanc à friction.

**Moteurs à gaz** (70b)

de ville ou à gaz pauvre et à benzine.

**Machines à vapeur.**

Etudes, installations complètes.

**Chemische Fabrik Schönenwerd H. Erzinger**

fabriziert: (1404)

Bleiweiss, Bleimennige (Minium), Bleiglätte, Natrium-Nitrit 96/98%, Blei-superoxyd, salpetersaures Blei, Anilinsalz, Türkschrotöl.

== Weitaus billigste Reproduktion ==

**DIROGRAPHIE**

Verfahren Hofer & Co., graphische Anstalt, Zürich.

**Direktes Vervielfältigen (ohne fotogr. Negativ) jeder erstellten Zeichnung auf transparentes Papier.**

Mathematisch genaue Wiedergabe des Originals in ein- oder mehrfarbigem Druck.

Druck auf Karton, Papier, Leinwand etc. für Stadt- und Gemeindepläne, Katasterpläne, Handrisse, topographische Karten, Maschinenzeichnungen, architektonische Zeichnungen aller Art, Plakate, Federzeichnungen, Skizzen etc. etc.

Originalzeichnung geht tadellos zurück. (666)

Verlangen Sie Preiscurant und illustr. Prospekt.